

**SAMPLE FOR CITY ELECTIONS
NOTICE OF GENERAL ELECTION
(AVISO DE ELECCION GENERAL)**

To the registered voters of the City of Shepherd, Texas:

(a los votantes registrados del Ciudad de _____, Texas):

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., on November 3, 2020, for voting in a general election to elect 1 Mayor & 2 Aldermen.

(Notifíquese, por las presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el _____ de _____ de 20 _____ para votar en la Elección General para elegir _____.)

**LOCATION(S) OF POLLING PLACES
(DIRECCION(ES) DE LAS CASILLAS ELECTORALES)**

See attached

Early voting by personal appearance will be conducted each weekday at
(La votación adelantada en persona se llevará a cabo de lunes a viernes en)

51 E Pine Ave Coldspring Tx or 10251 Hwy 150 Shepherd Tx
(location) (sitio)

Recommended but not required

between the hours of 8:00 a.m. and 4:30 p.m. beginning on (entre las _____ de la mañana y las _____ de la tarde empezando el Oct 13, 2020 (date) (fecha)

and ending on (y terminando el) Oct 30, 2020 (date) (fecha)

Applications for ballot by mail shall be mailed to:
(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán enviarse a:)

Vicki Shelly - SJC Election Administrator
(Name of Early Voting Clerk)
(Nombre del Secretario(a) de la Votación Adelantada)


51 E Pine Ave Room-1
(Address) (Dirección)

Coldspring Tx 77371
(City) (Ciudad) (Zip Code) (Zona Postal)

Applications for ballots by mail must be received no later than the close of business on
(Las solicitudes para boletas que se votarán en ausencia por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el)

October 23, 2020
(date) (fecha)

Issued this the 4th day of September, 2020.
(Emitida este día _____ de _____, 20 _____.)



Signature of Mayor (Firma del Alcalde)

Early Voting Locations and Schedule
October 13, 2020 – October 30, 2020

Locations for Early Voting Polling Places (*Ubicación del lugar de votación anticipada*):

Elections Administration Building
Edificio de Administración de Elecciones
51 E Pine Ave.
Coldspring, TX 77331

Shepherd Community Center
(Precinto electoral número dos - Shepherd
10251 State Hwy 150
Shepherd, TX 77371

Early Voting Dates & Times (*Fechas y horarios de votación anticipada*):

Monday, October 12th (closed)
Lunes, 12 de octubre cerrado

Tuesday, October 13th (7:00 a.m. – 7:00 p.m.)
Martes, 13 de octubre 7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Wednesday, October 14th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Miércoles, 14 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Thursday, October 15th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Jueves, 15 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Friday, October 16th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Viernes, 16 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Saturday, October 17th (7:00 a.m. – 7:00 p.m.)
Sábado, 17 de octubre, 7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Sunday, October 18th (closed)
Domingo, 18 de octubre, cerrado

Monday, October 19th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Lunes, 19 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Tuesday, October 20th (7:00 a.m. -7:00 p.m.)
Martes, 20 de octubre 7:00 a.m. -7: 00 p.m.

Wednesday, October 21st (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Miércoles, 21 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Thursday, October 22nd (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Jueves, 22 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Friday, October 23rd (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Viernes, 23 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Saturday, October 24th (7:00 a.m. – 7:00 p.m.)
Sábado, 24 de octubre, 7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Sunday, October 25th (closed)
Domingo, 25 de octubre, cerrado

Monday, October 26th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Lunes, 26 de octubre 8:00 a.m. – 4:30 p.m.

Tuesday, October 27th (7:00 a.m. – 7:00 p.m.)
Martes, 27 de octubre 7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Wednesday, October 28th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Miércoles, 28 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Thursday, October 29th (8:00 a.m. – 4:30 p.m.)
Jueves, 29 de octubre 8:00 a.m. - 4:30 p.m.

Friday, October 30th (7:00 a.m. – 7:00 p.m.)
Viernes, 30 de octubre 7:00 a.m. - 7:00 p.m.

Election Day Polling Locations

November 3, 2020, for voting in a General Election

(3 día de Noviembre de 2020 para votar en una elección general.)

All locations will serve all eligible voters!

(¡Todas las ubicaciones servirán a todos los votantes elegibles!)

(7:00 a.m. -7:00 p.m.)

(7:00 a.m. -7:00 p.m.)

BOX 1 – Elections Administration

(Precinto electoral número uno- Coldspring

Precinto del comisionado, número uno)

51 E. Pine Ave.

Coldspring, TX. 77331

BOX 2 – Shepherd Community Center

(Precinto electoral número dos - Shepherd

Precinto del comisionado, número dos)

10251 State Hwy 150

Shepherd, TX 77371

BOX 3 – Evergreen Community Center

(Precinto electoral número tres - Evergreen

Precinto del comisionado, número tres)

7550 State Hwy 150 W

Coldspring, TX 77331

BOX 5 – Bear Creek VFD

(Precinto electoral número cinco- Bear Creek

Precinto del comisionado, número tres)

11550 FM 1725

Cleveland, TX 77328

BOX 7 – Point Blank, Precinct 4 Annex

(Precinto electoral número siete - Point Blank

Precinto del comisionado, número cuatro)

221 Boat Launch Rd

Point Blank, TX 77364

BOX 8 – Oakhurst Fire Department

(Precinto electoral número ocho - Oakhurst

Precinto del comisionado, número cuatro)

990 US Hwy 190

Oakhurst, TX 77359

BOX 13 – New Hope Baptist Church

(Precinto electoral número trece- New Hope Baptist Church

Precinto del comisionado, número uno)

13200 FM 2025

Cleveland, TX 77328

*****Boxes 4, 6, 10 & 14 will be CLOSED for this Election!!*******

(Las casillas 4, 6, 10 y 14 estarán cerradas para esta elección)